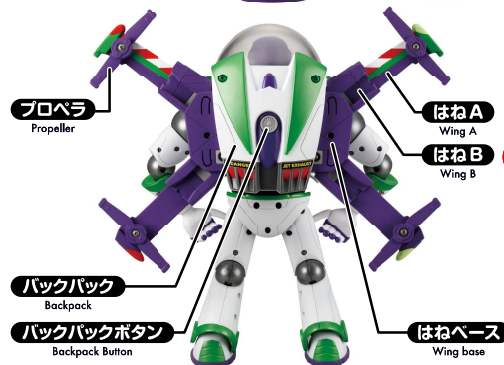


リアルサイズトーキングフィギュア ハイテク版 バズ・ライトイヤー Real Size Talking Figure Hi-Tech Edition Buzz Lightyear

※写真やイラストは商品と異なる場合がございます。ご了承ください。

BILINGUAL
50+
ボイス
PHRASES



色々なポーズがとれる
Can assume various poses

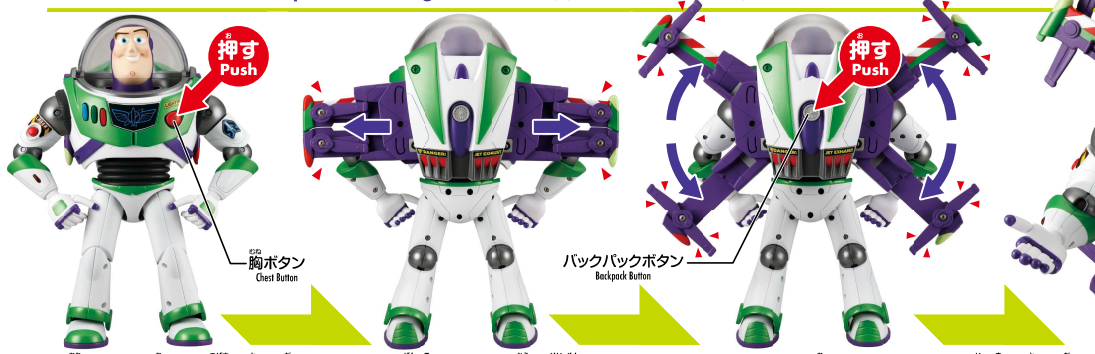
...Toy?...A toy?
...He said a toy?



※日本語と英語を同時に聞くことはできません。
*Japanese and English phrases cannot be played simultaneously.

翼の出し方 How to Pop Out the Wings

※はじめに底面のおそふ前の準備をこらしてください。
*Before starting, please refer to "Before You Play" on the bottom.

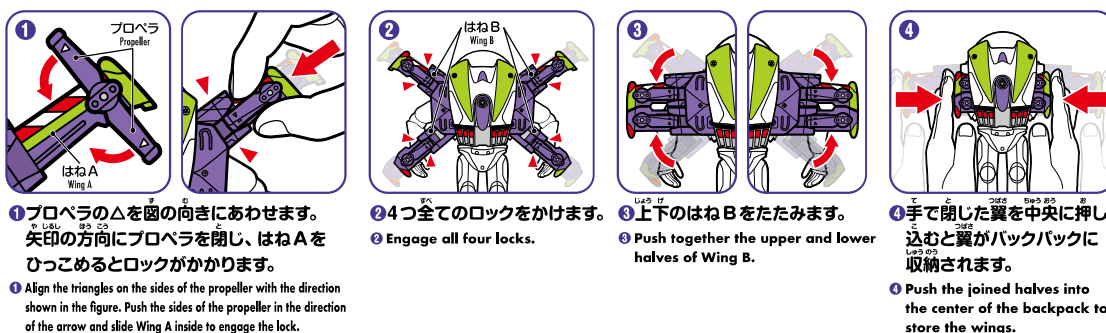


- 1 胸ボタンを押すと、翼が飛び出す!
※翼はいきおいよく飛び出しますので、顔を近づけないようご注意ください。
1 Press the chest button to pop out the wings!
*The wings will pop out with force, so be careful not to get your face too close.
- 2 前後をひっくり返し背面を表にします。
2 Turn Buzz around so that his back is facing you.
- 3 バックパックボタンを押すと、プロペラまで一気に飛び出す!
※翼はいきおいよく飛び出しますので、顔を近づけないようご注意ください。
3 Press the backpack button to pop out the wings and the propellers!
*The wings will pop out with force, so be careful not to get your face too close.

完成!!
Complete!

翼のしまい方 How to Close the Wings

※中台紙を合わせてお読みください。*Please read the cardboard insert as well.



- 足の関節はボーシングを維持するために硬くなっております。可動させる際は指などをささないよう気をつけてください。
- The joints in legs are stiff to hold poses. Be careful not to pinch your fingers when posing the figure.

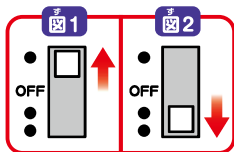
205020



あそぶ前の準備 Before You Play

電源スイッチの入れ方 How to Turn On Power Switch

※スイッチはバックパックの下にあります。*The switch is located under the backpack.

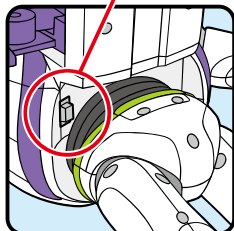


日本語モード

図1の様に、スイッチを切り替えて、胸のトークスイッチを押すと日本語でおしゃべりします。

Japanese Mode

As shown in Fig. 1, flip the switch and push the Talk Switch on the chest to enable Japanese Mode.



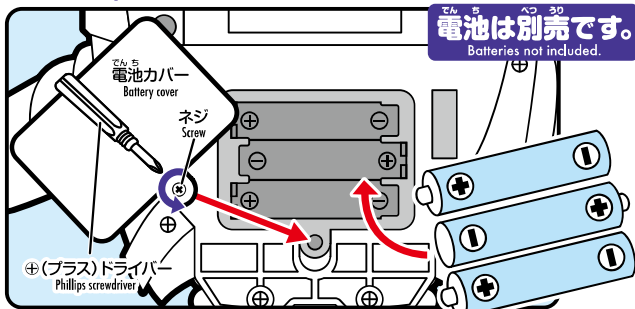
英語モード

図2の様に、スイッチを切り替えて、胸のトークスイッチを押すと英語でおしゃべりします。

English Mode

As shown in Fig. 2, flip the switch and push the Talk Switch on the chest to enable English Mode.

電池交換のしかた 単4形アルカリ乾電池3本が必要です。 How to Replace the Batteries Requires 3 AAA alkaline batteries.



- バックパックを外すと電池ケースが壊れます。
- 電池カバーのネジを⊕ドライバーでゆるめ、電池カバーを外します。図のように単4形アルカリ乾電池3本の⊕(プラス)⊖(マイナス)を間違えないように正しくセットしてください。
- セットした後、電池カバーを⊕ドライバーでしっかり留めてください。バックパックを取り付けて完成です。

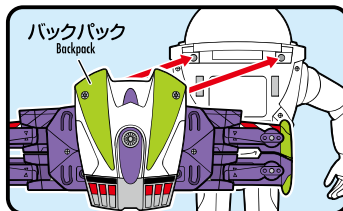
- ※充電電池は使用しないでください。
- Remove the fastener on the backpack to reveal the battery compartment.
- Loosen the screw on the battery cover with a Phillips head screwdriver and remove it. Insert the new batteries correctly, making sure to match the + (positive) and - (negative) terminals, as shown in the figure.
- After inserting the batteries, securely fasten the battery cover with the screwdriver, then reattach the backpack.

*Do not use rechargeable batteries.

この商品は、光が点滅する商品です。

●暗いところで遊ばないでください。ライトの光や点滅により気分が悪くなったら直ちに使用をやめ、医師に相談してください。●ライトを覗き込んだり、目を近づけて遊ばないでください。●点滅状態のライトは長時間見ないでください。人によって体調を崩す場合があります。

バックパックの取り付け方 How to Attach the Backpack



翼を開いた状態でバックパック側の突起部分を図の位置に「カチッ」というまではめこんでください。

With the wings extended, insert the protrusions on the backpack into the position shown in the figure until it clicks into place.

こんなときは・・・

What To Do If...

※この商品は、安全上こちら側の翼が外れる仕様になっています。

「胸ボタン」を押してもこちら側の翼が半分しか開かない場合は、中台紙の「戻らない場合」の通り、一度翼を取り外してください。

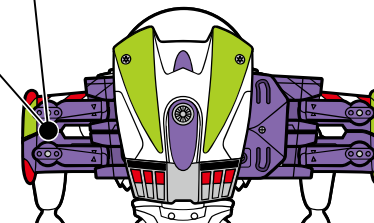
If the wings only extend halfway when the Chest Button is pressed, remove the wings as shown in the "If the Wings Do Not Return to Their Original Position" instructions printed on the cardboard insert.

動画で説明しています。



See the video for an explanation.

*For safety reasons, the wings of this product are designed to be detachable.



※中台紙の翼の取り付け方をお読みください。

*Please read the instructions on how to attach the wings printed on the cardboard insert.



くちにいれない

警告 (けいこく)

保護者の方へ、必ずお読みください。

●小部品があります。誤飲・窒息の危険がありますので、3才未満のお子様には絶対に与えないでください。

注意 (ちゅうい)

●電池を誤使用すると発熱・破裂・液漏れの恐れがあります。下記に注意してください。・二次電池(充電式電池)は絶対に使用しないでください。・古い電池と新しい電池、いろいろな種類の電池をまぜて使わないでください。・+- (プラスマイナス) を正しくセットしてください。・遊んだ後は必ずスイッチを切り電池を外してください。・ショートさせたり充電、分解、加熱、火の中に入れたりしないでください。・万一、電池から漏れた液が目に入ったときはすぐに大量の水で洗い、医師に相談してください。皮膚や服についたときは水で洗ってください。・廃棄するときは自治体の廃棄物処理の指示に従ってください。●可動部に指や髪の毛や衣服などを挟まれないように注意してください。●思わぬ事故の恐れがありますので、ご使用後は3才未満のお子様の手の届かないところに保管してください。●ぶつけたりふりまわすなど乱暴な遊びはしないでください。

使用上の注意

○透明トレイや商品を固定している留め具などは包装材ですので開封後はすぐに捨ててください。○本体は、非防水のため、絶対にぬらさないでください。○正常に動作しない場合は、新しい電池を入れ直してください。○ぶつけたら、おとしたりしないでください。○暖房器具の近くなど温度の高すぎる所、低すぎる所には置かないでください。○ご使用の前に、パッケージの中台紙、裏面をよくお読みください。また、読み終わった後は必ず保管してください。

セット内容

- バス本体.....1
- バックパック.....1

材質表示

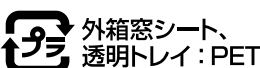
本体: ABS、ナイロン
顔・手: PVC
ヘルメット・ライト: PC
バックパック: ABS、POM、ナイロン、POK

台詞は日本語 / 英語です

発売元: 株式会社 タカラトミー
〒124-8511 東京都葛飾区立石 7-9-10
MADE IN CHINA



外箱



外箱窓シート、透明トレイ: PET

ダンボール



中台紙、留め具



目の不自由な方も
いっしょに楽しめる
共遊玩具です。

タカラトミーでは「子どもたちに安全で楽しいおもちゃと夢を」を第一に考えております。そのため、常に製品に対し研究、改良を行っており、お買い上げ時期によって同一製品の中にも多少異なるものや、パッケージの写真やイラストなどと異なる場合がございますがご了承ください。製品につきましては、万全の注意をはって製造に当たっておりますが、万一お気付きの点がございましたら下記までご連絡ください。

タカラトミーグループ お客様相談室 おかけ間違いのないようご注意ください
0570-041031

電話受付時間 10~17時 月曜日~金曜日(土日・祝日を除く)
お客先サービスセンター 本製品のお客先サポートは日本国内でのご購入かつ日本国内からのお問い合わせに限りです。
(Customer service is only available in case this product purchased in Japan and inquired from Japan domestic.)

●のたのしいタカラトミーの情報はインターネットで www.takaratomy.co.jp



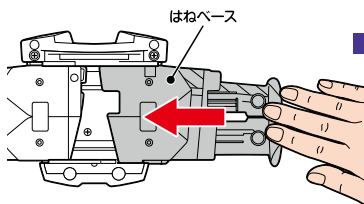
玩具安全基準合格
4904810 08156 2
(一社) 日本玩具協会



本商品は、ウォルト・ディズニー・ジャパン株式会社との契約により、株式会社タカラトミーが製造したものです。

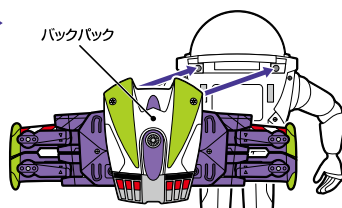
翼の取り付け方

この図の通り、こちら側の翼を指で押してはねベースが全開まで戻るか確認してください。



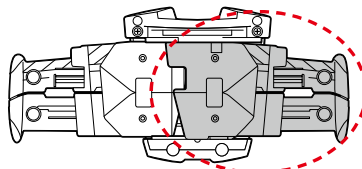
【戻る場合】

翼を開いた状態でバックパック内側の突起部分を本体の図の位置に【カチッ】というまで、はめこんでください。

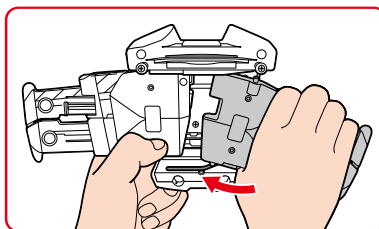
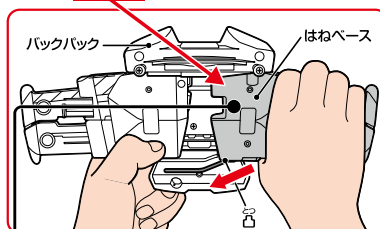


【戻らない場合】

右図のように半分までしか戻らない場合は、下記の手順にしたがって一度翼を取り外してください。



① 一度こちら側の翼を取り外します。



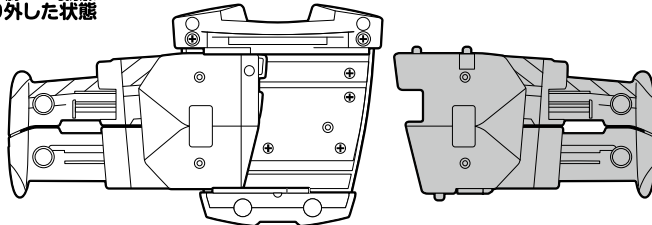
※この商品は、安全上こちら側の翼が外れる仕様になっています。

バックパックを左手でしっかりおさえ、はねベース下部の凸をバックパック下部のレールに添わせて手前に引き出し、翼ごと外します。

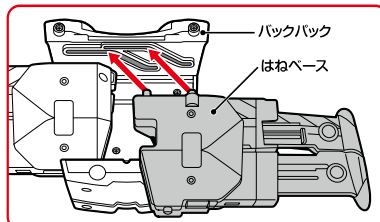
むずかしい場合は、こちらから動画をごらんください。



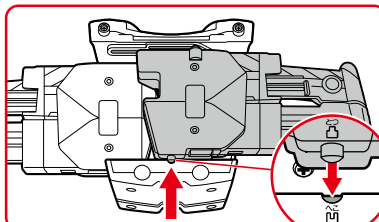
② 取り外した状態



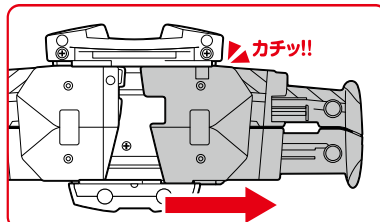
③ 外した翼のはねベース上部の凸を図のようにバックパック上部のレールにはめます。



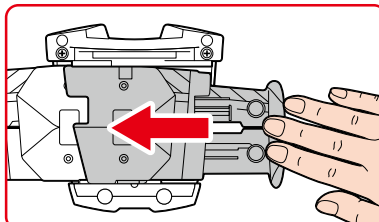
④ 外した翼のはねベース下部の凸をバックパック下部の凹に、押し込みます。



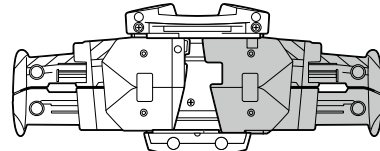
⑤ 翼を【カチッ】というまで矢印の方向へひっぱります。



⑥ 翼を指で押してはねベースが全開まで戻るか確認してください。



⑦ 翼が全開まで戻れば完成です。



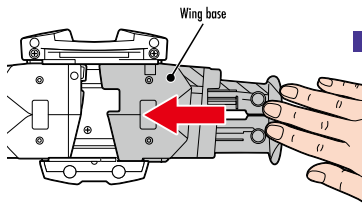
※翼が飛び出さない場合は、再度翼を取り外し、セットしなおしてください。

この商品は、光が点滅する商品です。

●暗いところで遊ばないでください。ライトの光や点滅により気分が悪くなったら直ちに使用をやめ、医師に相談してください。●ライトを覗き込んだり、目を近づけて遊ばないでください。●点滅状態のライトは長時間見ないでください。人によって体調を崩す場合があります。

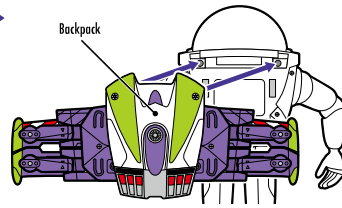
How to Attach the Wings

As shown in the figure, push the wing on this side with your finger and check that it returns to the fully extended position.



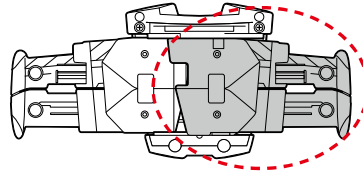
[If the wing returns]

With the wings extended, insert the protrusions on the inside of the backpack into the main body as shown in the figure until it clicks into place.

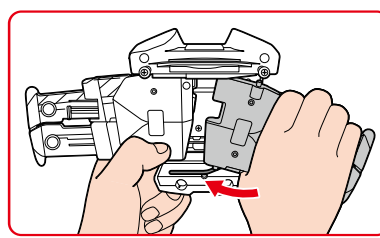
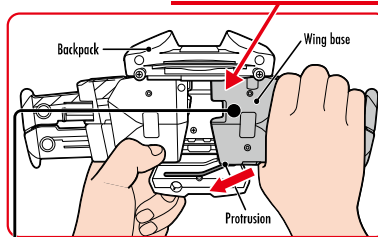


[If the wing does not return]

If the wing only returns halfway, as shown in the right figure, remove the wing by following the steps below.



1 First, remove the wing on this side.



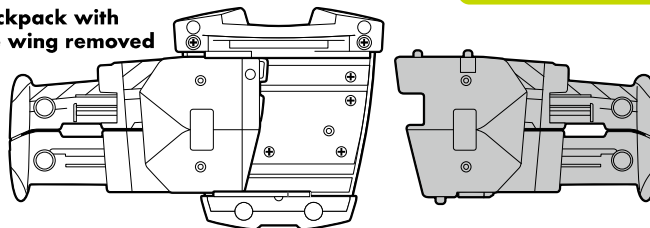
*For safety reasons, the wing on this side of the product can be detached.

Hold the backpack firmly with your hand, align the protrusions on the bottom of the wing base with the rails on the bottom of the backpack, and pull it towards you to remove the entire wing.

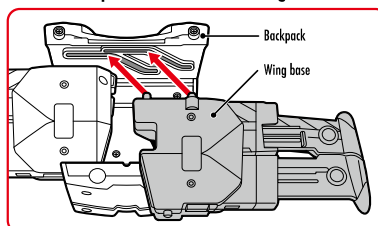
If you are having trouble, please watch the video here.



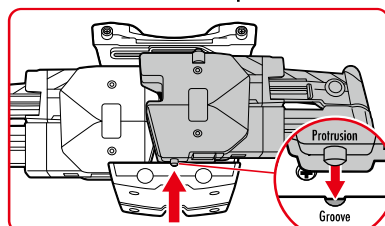
2 Backpack with the wing removed



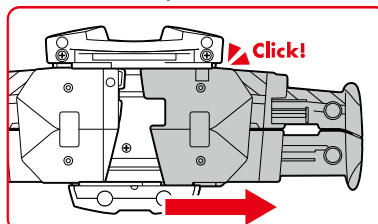
3 Fit the protrusions on the top of the removed wing's base into the rail on the top of the backpack as shown in the figure.



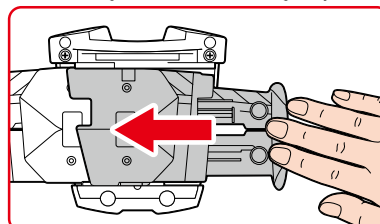
4 Push the protrusions on the bottom of the removed wing's base into the grooves on the bottom of the backpack.



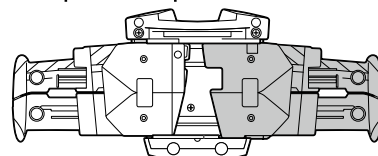
5 Pull the wing in the direction of the arrow until it clicks into place.



6 Push in the wing with your fingers to check if the wing base returns to its original position.



7 If the wing returns to its original position, the process is complete.



*If the wing does not pop out, remove it again and reattach it.

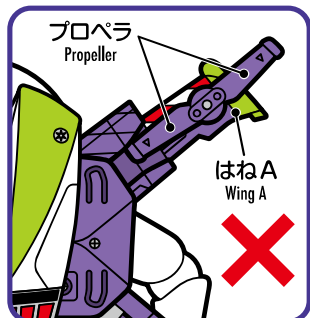
This product features flashing light.

- Do not play in the dark. If you feel unwell due to the flashing lights, stop using the product immediately and consult a doctor.
- Do not look directly at the light or use the product near your eyes.
- Do not look at the flashing lights for an extended period of time. It may cause discomfort in some individuals.

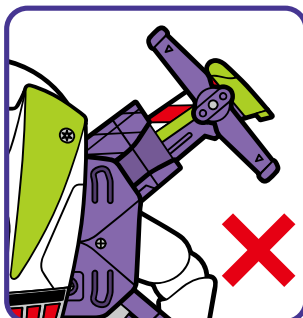
こんなときは・・・

プロペラを間違った方向で、はねAを引っ込めてしまった場合

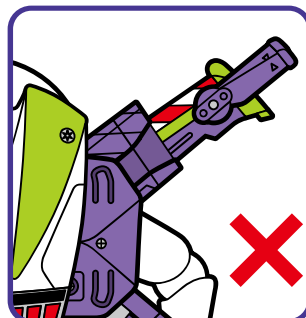
If you retract Wing A with the propeller facing the wrong direction



プロペラの片側だけを収納して、はねAを引っ込めた場合
If you retract Wing A with only one side of the propeller folded

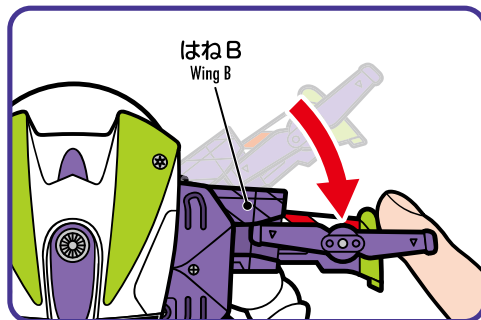


プロペラをたたまずに、はねAを引っ込めた場合
If you retract Wing A without folding the propeller



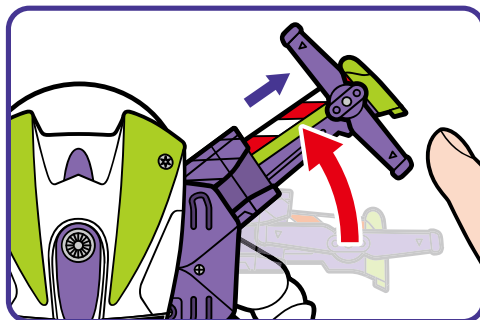
プロペラを矢印と逆方向に出し、はねAを引っ込めた場合
If you extend the propeller in the opposite direction of the arrow and retract Wing A

上記のような誤操作をした場合、いずれもロックがかかってしまいます。
In you make any of the above mistakes, the lock will engage.



① 誤操作をしたはねBをバックバックと並行になるまでたたみます。

① Pull down the incorrectly configured Wing B until it is parallel to the backpack.



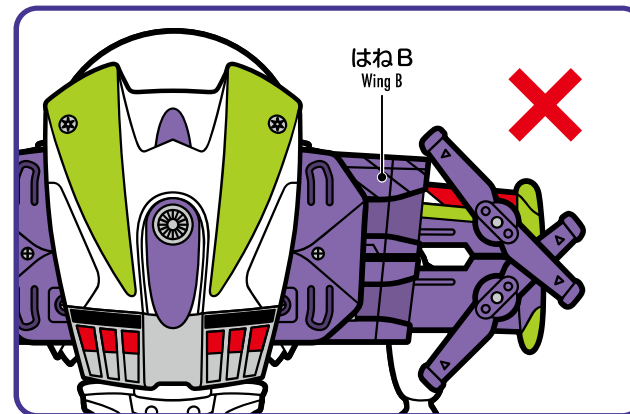
② そのまま手を離すと反動ではねBが戻り、ロックが解除されます。

② If you let go, Wing B will return to its original position and disengage the lock.

What To Do If...

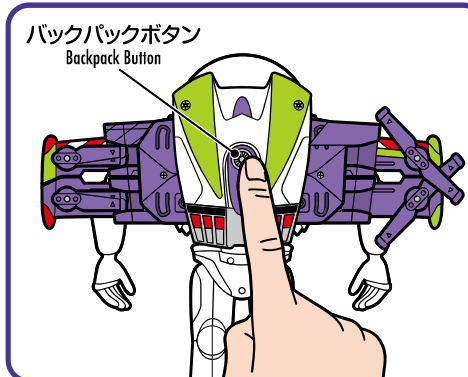
プロペラを収納しないまま、はねBをたたんでしまった場合

If you retract Wing B without folding the propellers



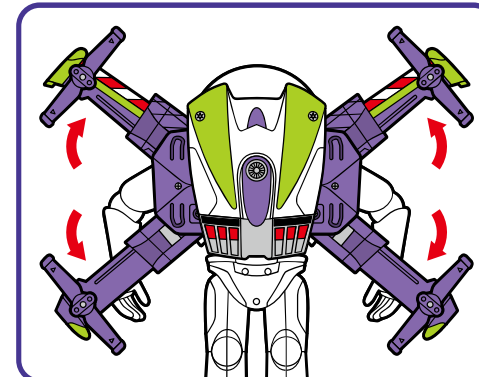
プロペラを収納しないまま、はねBをたたんだ場合
If you retract Wing B without folding the propellers

上記のような誤操作をした場合、ロックがかかってしまいます。
If you make any of the above mistakes, the lock will engage.



① バックバックボタンを押します。

① Press the backpack button.



② プロペラごと飛び出しロックが解除されます。

② The propellers will pop out and disengage the lock.